



## BURMISTRZ MIASTA LUBAŃ

Lubań, dnia 19 lutego 2018 roku

OR. 033.13.2018

***Pani Ewa Róża Płucińska-Dąbrowska***

***Przewodnicząca Rady Miejskiej***

***w Lwówku Śląskim***

Szanowni Państwo

Szanujemy tradycję i markę Lwóweckiego Lata Agatowego. Jest ona bardzo silna i w naszej ocenie nic jej nie zagraża. Uważamy, że stanowi ona bardzo cenny element turystycznego krajobrazu Dolnego Śląska i będzie tylko rosnąć w siłę. Ani Lwówek Śląski, ani Lubań, ani też żadne inne miasto dolnośląskie nie jest w stanie zaspokoić całości potrzeb tego nowego i bardzo dynamicznego sektora turystyki. Właśnie z tych powodów organizacja Sudeckiego Festiwalu Mineraleń w czasie Lwóweckiego Lata Agatowego, w sąsiednim Lubaniu, a nie w innym terminie, w którymś z odleglejszych sudeckich kurortów, jest rozwiązaniem najuczciwszym wobec Samorządu Lwóweckiego i najbardziej opłacalnym dla obu Samorządów.

Sudecki Festiwal Mineraleń nie będzie stanowił zagrożenia dla Lwóweckiego Lata Agatowego, a wręcz przeciwnie będzie miał charakter komplementarny. Współpracując, obie imprezy będą mogły wspólnie pretendować do miana jednej z największych imprez w Europie i na świecie. Ruch kolekcjonerski, skoncentrowany na skarbach ziemi w Polsce oraz w Niemczech i Czechach przeżywa rozkwit. Popyt na minerały i wydarzenia z nimi związane wzrasta szybciej niż kiedykolwiek wcześniej. Jednocześnie na rynku turystycznym coraz wyraźniej akcentują swoją obecność oferty geoturystyczne.

W jednym mieście wielkości Lwówka Śląskiego czy Lubania nie da się zbudować z obiektywnych powodów (niskie budżety imprez, brak przestrzeni, brak bazy hotelowej, brak



bazy gastronomicznej) tak dużej imprezy mineralogicznej jak np. w Sainte-Marie-aux-Mines we Francji.

Jeśli natomiast w kilku miastach niewiele oddalonych od siebie mielibyśmy mniejsze, odbywające się przez 3 lub 4 dni w jednym terminie giełdy mineralogiczne (z węższą, wyspecjalizowaną ofertą) połączone z wystawami i atrakcjami geoturystycznymi, szansa na prawdziwy międzynarodowy sukces wzrośnie. Takie rozwiązanie jest bardzo korzystne dla Lwówka Śląskiego i dla Lubania. Klienci z zewnątrz chętnie odwiedzą kilka miejsc, ponieważ w ramach jednej giełdy, trwającej w tym samym mieście 3 lub 4 dni, asortyment niewiele się zmienia. Tak więc jeden termin wymusi także ruch turystyczny w regionie. Sytuacja ta otwiera także nowe drogi rozwoju w zakresie wspólnego stworzenia oferty geoturystycznej i kształtowania wizerunku regionu jako swoistego zagłębia mineralogicznego. Samorządy Lwówka Śląskiego i Lubania mają szansę na wspólne zbudowanie rozpoznawanej marki w Polsce i poza jej granicami.

Termin Sudeckiego Festiwalu Mineralów jest znany opinii publicznej od konferencji prasowej, która odbyła się w lipcu 2017 r., a zatem od 7 miesięcy. Wtedy również ogłoszono, że inicjatorem pomysłu i partnerem merytorycznym miasta Lubań jest Towarzystwo Geologiczne Spirifer, które zgodnie ze słowami Samorządu Lwóweckiego, wcześniej zaangażowane było w Lwóweckie Lato Agatowe jako jeden z usługodawców. Intencja stworzenia przez TG Spirifer nowej imprezy – Sudeckiego Festiwalu Mineralów – została ogłoszona w maju 2017 roku wraz z informacją o poszukiwaniu lokalizacji i partnerów w południowej części Dolnego Śląska.

Ubolewamy, że Samorząd Lwówka Śląskiego i TG Spirifer nie porozumiały się w 2017 roku w sprawie organizacji Lwóweckiego Lata Agatowego (LLA) w roku 2018, a później w sprawie relacji LLA z Sudeckim Festiwalem Mineralów. Decyzja w tej sprawie leżała jedynie w gestii Samorządu Lwówka Śląskiego i TG Spirifer. Zatem pojawiające się ewentualne niezrozumienia czy rozbieżności nie powinny być w ogóle kierowane do Miasta Lubania lecz bezpośrednio do Towarzystwa Geologicznego Spirifer. Wyrażamy przekonanie, że Samorząd Lwówka Śląskiego wyjaśni wszystkie powstałe rozbieżności z Towarzystwem Geologicznym Spirifer.

Możemy śmiało powiedzieć, że w zaistniałej sytuacji cieszymy się, że Rada Miasta Lwówka Śląskiego zainteresowała się problemem. Jako Miasto Lubań nigdy nie generowaliśmy żadnych działań wymierzonych przeciwko Lwówkowi Śląskiemu i nie

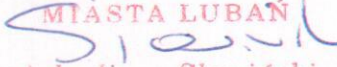


zamierzamy tego robić w przyszłości. Nie zamierzamy również szerzyć jakichkolwiek informacji szkodliwych dla Lwóweckiego Lata Agatowego. Ogłoszony w dniu 31 stycznia 2018 r. program Lwóweckiego Lata Agatowego jest bardzo bogaty i atrakcyjny. Nie brakuje w nim żadnego elementu, który nie stanowiłby części składowej poprzednich edycji Lwóweckiego Lata Agatowego. Natomiast w ofercie Lubania pojawia się zapowiedź wystaw o innym charakterze, elementów geoturystyki i promocji zagranicznej. Można powiedzieć, że oferta Lubania jest odmienna od oferty Lwówka Śląskiego.

Wyrażamy głębokie przekonanie, że wszystkie kwestie sporne czy niedopowiedziane, oba Samorzady Lwówecki i Lubański mogą sobie wyjaśnić podczas bezpośredniej rozmowy. W tym miejscu bardzo serdecznie zapraszamy przedstawicieli Gminy i Miasta Lwówek Śląski do Lubania w celu spotkania i wyjaśnienia wszystkich kwestii. Mając na uwadze bardzo dobre relacje pomiędzy Samorządem Lwóweckim, a Samorządem Lubańskim, stoimy na stanowisku, iż nasze dolnośląskie samorzady mogą wspólnie promować zarówno Lwóweckie Lato Agatowe, jak i Sudecki Festiwal Mineralów w kraju i zagranicą.

Już na tym etapie możemy zaproponować Samorzadowi Lwówka Śląskiego wspólne spotkanie w siedzibie Urzędu Miasta Lubań lub w dogodnym terminie uzgodnionym wspólnie przez oba Samorzady.

Z wyrazami szacunku

BURMISTRZ  
MIASTA LUBAŃ  
  
Arkadiusz Słowiński

Do wiadomości:

Marszałek Województwa Dolnośląskiego